



# ΠΑΤΡΙΣ

ΚΛΟΜΗΡΙΝΗ ΠΡΩΙΝΗ ΕΚΔΟΣΙΣ ΕΝ ΠΡΑΚΛΗΩ ΚΡΗΤΗΣ  
ΕΠΙΣΗΜΟΝ ΟΡΓΑΝΟΝ ΤΟΥ ΚΟΜΜΑΤΟΣ ΦΙΛΕΛΕΥΘΕΡΩΝ

## ΔΟΛΙΟΤΗΤΕΣ

Ενώ η Τουρκική Κυβέρνησις ἀπέστειλεν εἰς τὴν Ἑλληνικὴν πρεσβείαν μήνυμα ἐν ᾧ ἐξέσπειρε μετὰ τὰς προσφάτους Κυπριακὰς ἐξελίξεις, ὁ Τουρκικὸς τύπος ἀποχαλινώθει ῥίπτει τὸ σύνθημα: «δικαιολογητὸς ὁ θάνατος». Χαρακτηριστικὴ ἐπίσης ὁ Τουρκοκυπριακὸς τύπος τοῦς ἑλληνας ὡς ἐπιβλαβεῖς καὶ τοῦς Τουρκοκυπρίους ὡς αὐτοχθόνους. Ὁ ἄνθρωπος δὲν ἀνέκει εἰς τοὺς ἑλληνας καὶ οἱ ἑλληνοὶ εἰς τοὺς ἑλληνας, λέγει ὁ τύπος τῶν ἀπόγονοι ἡρώων εἶναι ἀποφασισμένοι ἀνὰ θυσιάζουσαν καὶ τὴν τελευταίαν ρανίδα τοῦ αἵματος τοῦ. Αἱ τρατολογίαί τοῦ βουρκοκυπριακοῦ τύπου διαβαλῶς εἶναι κωμικαὶ καὶ κατ'ἐλάχιστον καὶ δὲν ἀφύγουν περιθώρια συζητήσεως. Ἀποτελοῦν δὲ μὲν ἀκρωτῆρας ἀνησυχητικὸν σύμπτωμα διὰ τὸ μέλλον τῆς νήσου. Διότι ἀποδεικνύεται δι' ἑξέλιξιν μὲν φανερὰ εἰς αὐτὴν συμφωνίαν τοῦ Λονδίνου καὶ τῆς Ζυρίχης ἐγκλείουσι τρομακτικὸν κινδύνου καὶ ἀντὶ τὰ ἐπιβλῶσιν τὸν Κυπριακὸν τὸ περιεπλεξαν εἰς νέαν χειροτέραν φάσιν. Διὰ τῶν ἐν λόγῳ συμφωνιών, ὡς ἀποδεικνύουν τὰ γεγονότα ἡ κατὰστασις περιεπλεχθῆ καὶ δίνει συνεχῶς ἐπιβεβαιωμένην. Ὅσον προχωρεῖ ἡ ἐφαρμογὴ τῶν, γίνονται καὶ περισσοτέρον ἀντιληπταί, προκαλοῦσαι τὴν ἀγανάκτησιν τοῦ ἑλληνικοῦ κυπριακοῦ πληθυσμοῦ. Ἡδὴ αἱ διάφοροι ὁ-

## ΟΙ ΤΟΥΡΚΟΙ ΑΠΟΒΛΕΠΟΥΝ ΕΙΣ ΔΙΧΟΤΟΜΗΣΙΝ ΤΗΣ ΚΥΠΡΟΥ ΣΥΝΟΗΜΑ ΤΩΝ 'ΘΑΝΑΤΟΣ' Ἡ ΔΙΧΟΤΟΜΗΣΙΣ,

### ΟΙ ΕΛΛΗΝΕΣ ΤΗΣ ΚΥΠΡΟΥ ΚΑΤΑ ΤΩΝ ΣΥΜΦΩΝΙΩΝ ΛΟΝΔΙΝΟΥ-ΖΥΡΙΧΗΣ

ΑΘΗΝΑΙ 11.— Κατ' ἐπίδοξιν ἐκ Λευκωσίας δὲν ἐπρόβλεπον κομμίσαν ἑκπληξίν ἐκεῖ τὸ ἐξ Ἐγκυρίας τηλεγράφημα τοῦ Ράουτερ διὰ τὴν τουρκικὴν Κυβέρνησιν ἀπέστειλε «φιλικά» μήνυμα πρὸς τὴν ἑλληνικὴν Κυβέρνησιν ἐν ᾧ ἐκείνη μετὰ προσφάτου κυπριακῆς ἐξελίξεως. Ὑπὲρ θυμίζεται δὲ ἀπὸ ἡμερῶν ὁ τουρκοκυπριακὸς Τύπος προεξοφλοῦσε τοιαύτας παραστάσεις τῆς Ἐγκυρίας εἰς τὰς Ἀθήνας καὶ τὸ Λονδίον, μετὰ τὴν δικαιολογίαν δὲ μερὶς τῆς ἑλληνοκυπριακῆς κοινότητος συνιστᾷ τὴν ἀπόρριψιν τῶν συμφωνιών τοῦ Λονδίνου καὶ τῆς Ζυρίχης, ἐν ᾧ ὁ ἴδιος ὁ τουρκοκυπριακὸς Τύπος, ἀποχαλινώθει, ἀνεφέρει καὶ ἐξακολουθεῖ νὰ ἀναφέρει εἰς τὴν «τουρκικὴν Κύ-

προν», εἰς τὴν ὁποίαν εὐθεὶς ἐνα δένδρον δὲν ἀνέκει εἰς τοὺς ἑλληνας. Ἡ «Χαλκὴν Ἐσπί» ἰσχυρίζεται δὲ ἐκατὰ τὴν περιόδον τῆς ἀγγλοκρατίας οἱ ἑλληνας ἐδημιούργησαν τεχνικὴν πλειοψηφίαν, ἐρχόμενοι εἰς τὴν Κύπρον ἀπὸ διάφορα ἑλληνικὰ νησιά» καὶ προσθέτει δὲ σήμερον εἰς τὴν Τουρκίαν ζοῦν πολλοὶ Τουρκοκύπριοι, οἱ ὅποιοι θὰ ἔχουν βεβαίως τὸν λόγον εἰς περιπτώσιν αὐτοδιαθέσεως τῆς νήσου. Ἡ ἐφημερίδα χαρακτηρίζει ἐὰς τοὺς Τουρκοκυπρίους ὡς «αὐτοχθόνους καὶ γνηνεῖς» καὶ τοὺς ἑλληνοκυπρίους «πρόσφυγας», πρᾶγμα ἱστορικῶς ἀποβεδειγμένον, ὡς γράφει. Τέλος, ὑπογραμμίζει δὲ οἱ Τουρκοκύπριοι εἶναι «ἀπόγονοι ἡρώων», δὲ θὰ βουσιάζουν καὶ τὴν τελευ-

## ΣΗΜΕΙΩΜΑΤΑ

### ΑΙ ΧΡΗΜΑΤΟΔΟΤΗΣΕΙΣ

Ἡ παρατηρούμενη ἐσχάτως στενότης εἰς τὰς χρηματοδοτήσεις τῶν ἐπιχειρηματικῶν κλάδων ἀποτελεῖ φαινόμενον τὸ ὅποιον θὰ ἔχῃ δυσμενέστατος ἐπιπτώσις. Ὅταν μάλιστα ἡ στενότης αὐτὴ φθάσῃ μὲχρι πλήρους διακοπῆς ὡς συμβαίνει εἰς τοὺς κλάδους ἐκείνους οἱ ὅποιοι ἀποδίδουν τὰ μικρότερα ἐπιτόκια, ὅπως τὰ βιομηχανικὰ δάνεια καὶ αἱ χρηματοδοτήσεις πρὸς τοὺς ἐπιχειρηματίας τῶν ἐπαρχιακῶν ἀποθηρῶν, τότε ἡ κατὰστασις καθίσταται περισσοτέρον ἀπογοητευτικὴ. Ἐν προκειμένῳ θὰ πρέπει προσεῖν νὰ ὑπογραμμισθῇ δὲ ἡ ἀναγνώρισις ἡδὲ τῆς ἐπιτοκίαν εἰς τὰ Ταχυδρομικὰ Ταμιεῖα καὶ τὸ παρεμπιπτόν δὲ μολογικῶν δάνειων τῆς Δ.Ε.Η. συνετέλεσαν εἰς τὸ νὰ στερεωθῇ ἡ ἀγορὰ τῶν ἀπαραιτητῶν κεφαλαίων. Ὅβτι μετὰ τὴν προτίμησιν πρὸς τὰς ἀποδοτικώτερας ἐπιχειρήσεις εἰς ἄλλους τῶν λοιπῶν κλάδων παρεμποδίσθη ἡ προσπάθεια οἰκονομικῆς ἀναπτύξεως, καὶ ὠθεῖται τὸ ἐμπόριον εἰς ἐξωτερικῶς ἐξαρτησῆς. Ἡ Κυβέρνησις ὀφείλει νὰ ἀντιληφθῇ τὸς δημιουργημένους κινδύνους καὶ νὰ ἀναθεωρήσῃ ἄρρηκτῶς τὴν σημερινὴν τακτικὴν τῆς ἐπὶ τῶν χρηματοδοτήσεων.

### ΟΙ ΤΑΧΥΔΡΟΜΙΚΟΙ ΠΛΗΡΗΣ ΑΠΟ ΤΥΧΙΑ

Οἱ Ταχυδρομικοὶ Ὑπάλληλοι πρόκειται νὰ κατέδωσαν εἰς 24 ὡρῶν ἀπεναντίαν διότι δὲν ἱκανοποιήσαν τὰ ἐκκενρῆ ἀπὸ τῶν ματῶν. Ἀπὸ μακροῦ ἐκπεμμοῦν τὰ ἐν λόγῳ ἀπαιτήματα καὶ δὲμος ἡ Κυβέρνησις δὲν ἀποφασίζει νὰ τὰ ἐπιλύσῃ, ἐπιχωροῦσα τὴν παρελθούσαν τὸ θέμα τὸς δι' ἀσπιδίων ὑποσχέσεων. Ἀτυχῶς δὲ δὲν εἶναι μοναδικὴ ἡ περίπτωση «τῶν ταχυδρομικῶν Ὑπαλλήλων», ἀλλ' ἡ ἀκατανόητος κυβερνητικὴ τακτικὴ παραμένει ἡ ἴδια ἐναντὶ δῶλον τῶν δόξων μὲ ἀποτέλεσμα οἱ ἐκδηλώσεις διαμαρτυρίας νὰ ἀποτύχουν ἐπὶ τῶν ἡμερῶν τῆς, μόνιμον κατὰστασις.

### ΤΑ ΚΟΥΝΟΥΠΙΑ

Τὸν τελευταῖον καιρὸν ἐπληθύνθησαν τὰ κουνούπια, καθ' ὅλην τὴν περιχὴν τοῦ Ἡερικλοῦ εἰς βλάστησιν ὡς τὰ ἡμιορῶν μὲ ἀσφόδρον κατὰ στασις. Εἰς ἀριστέρας μάλιστα περιοχάς, ἴδιως τὰ πρόσθια καὶ τὴν Φοινικίαν, τὸ πρᾶγμα ἔχει γίνῃ πλὴν σοβαρῶν, ἀνδὲ καὶ ἐπικίνδυνον, ὡςτὴ νὰ βεβαιωθῇ προβληματικὴ ἡ διαβίωσις ἐκεῖ. Τὸ ὕψος τοῦ κέντρου Ἡερικλοῦ εἰς τὴν ἀμοιόστατα τοῦ ὁποῦ ἀνῆκε ἡ καταπολέμησις τῶν κουνουπιῶν, ἐπιβλήσονται ὅσοις κινήσῃ δραστικῶς διὰ τὴν περιστολὴν τοῦ κακοῦ. Νομίζομεν δὲ διατηρεῖ συνεργεῖα καταπολεμησῶς τῆς ἐλονοσίας, τὰ ὅποια πρέπει νὰ κινήσῃ δραστικῶς εἰς τὴν καταπολεμησῶν τῶν ἐπιβλαβῶν τῶν κουνουπιῶν.

### ΘΟΥΡΙΟΝ...ΣΥΖΥΓΙΟΙ

Ἀπὸ τὰς Ἀθηνῶν ἐβημερίδας: «Ὁ Σ. Α. Ἐμπορος ἀπεπέθη προσφῶρον τῆς συζύγου του ἡ ὅποια ἐξήγησε τὴν ποιητὴν του καὶ ἠρῶνθαι ἐξέβη τῶν ἱουδαίων Πατρῶν καὶ τὴν ἀκολούθησεν. Ὁ ἐν λόγῳ ἔμψυκος λοιπὸν ἐθεώρησεν πρὸς τὸν κατὰ τὴν ἑλληνοφιλίαν ἀπὸ τῆς συζύγου ἑστῆσαν. Ἐπὶ δὲ καὶ ἐβῆσαν ἐν προκειμένῳ τὸ γυναικῶν ὄνομα τὸ Φαρούκ μετὰ ἑλαφρῶν τροποποιήσεων. «Κάτω 40 χρόνια σκαβιά καὶ φυλακὴ πρὸς τὴν συμβίαν ἐλευθερῆς ζωῆς. Ἐξοχιστοῦ εἰς Ἀγυπτῶν ἀπέτυχε τὸς τομῆς.

## ΤΑ ΑΓΡΟΤΙΚΑ ΧΡΕΗ ΚΑΙ Ο 'ΚΑΚΟΜΟΙΡΗΣ Ο ΑΣΤΟΣ'

Τοῦ κ. ΜΙΧ. Ι. ΠΕΡΔΙΚΑΡΗ, δικηγόρου

Εἰς ἄρθρον, ὑπὸ τὸν τίτλον «Πεπονόφλοιδες», τῆς «Μεσογείας» χαρακτηρίζεται πρόστιον τοῦ κ. Βενιζέλου, ὅπως τὰ πρὸς τὴν Α.Τ.Ε. ἀγροτικὰ χρεῖα διαγραφῶν κατὰ τὸ ἥμισυ, ὡς ἀνεφάρμοστον καὶ διὰ παράλογον. Ἐν διαγραφῶν, γράφει ἡ «Μεσογεία», χρεῖα πέντε δισεκατομμυρίων (εἰς δέκα δις ὑπολογίζει τὸ σύνολον τῶν ἀγροτικῶν πιστοδοτήσεων) κῆποιος καὶ πρὸς περὶ νὰ τὰ πληρώσῃ «αὐθαιρεῖ» εἰς τὴν Ἀγροτικὴν Τράπεζαν. Ποιὸς δὲ μὴ; Ὁ «κακομοίρης» ὁ ἄστος ἔχει τόσον πολὺ ἐπιβαρυνθῆ με φέρους καὶ εἰσφορὰς, ὡςτὴ οὐδὲ ἄλλα βάρη, ἀλλ' οὐδὲ ὅσα ἔχει σπουδῶς ὅπως τὸν δὲν μεταρρῶν νὰ βαστάσῃ. Καὶ σ' αὐτὸ ἔχει δίκιον. Ἐν ὅσοι δλοὶ μαζὶ οἱ ἑλληνοὶ, σὲ τὰ χάλια ποῦ εὐρισκόμενα σήμερον, δὲν μ.ποροῦν νὰ πληρώσουν ὅ, δὲ καὶ χαρακτηρίζεται ὡς παραλογισμὸς τὸ νὰ ζητήσωμεν νὰ ἐπιβαρυνθῇ ὁ ἑλληνοὶ λαὸς μετὰ τὸ σπουδῶν αὐτῶν, πᾶς πρὸς περὶ νὰ χαρακτηριζόμενον, τὸ δὲ ζητεῖται ἀπὸ πολλῶν τοῦς ἀγροῦς νὰ πληρώσουν δέκα δις; Οἱ ἀγροῖι ἐπὶ χροῖνια τώρα ἔχουν ἐγκαταληφθῆ εἰς τὴν τυχνητοῦ καὶ δὲν τοῦς ἐνθουμοῦμενὰ παρὰ ὅταν προέκειται νὰ τοῦς ζητήσωμεν θυσίας. Τοῦς δανειζόμεν μετ' ὑπεροχῶν τὸλον τὰ χρέη καὶ ποῦ χρειάζονται διὰ τὴν στοιχειώδη καὶ λιέργειαν καὶ διὰ τὰς ὁπολοίπους προσωπικῶς τῶν ἀνάγκας τοῦς ἀφίνουμεν ἔμμοιρον εἰς τὰ νύχια ἀδυσκολῶτων τοκογλόφων ποῦ ἔχουν κατασπαράξει τὰς σάρκας τοῦ. Ἐχουν περιεβῆ εἰς τὴν αὐτὴν ἐνδεδιαν καὶ ἀπόγνωσιν, ὡςτὴ, ὅπως διεπίστῶσιν πρὸς τὴν σφαιρῶς ἐφαρμῶσιν ὡς ἕνα μεγάλο χωριὸν δὲν βρεθῆσαν πεντακόσιες

δραχμῆς. Δὲν χρεωστοῦν μόνον εἰς τὴν Ἀγροτικὴν οἱ ἀγροῖι. Χρεωστοῦν εἰς τοὺς τοκογλόφους, εἰς τοὺς ἐμπόρους, εἰς τοὺς ἱατροῦς, εἰς ὅλον τὸν κόσμον. Πᾶς θὰ πληρώσῃ δέκα δισεκατομμύρια; Ἐδὲ δ' ἔγκειται ἡ οὐσία τοῦ ζητήματος. Διερωτοῦμεθα καὶ ἐρευνηόμεν ἂν πρὸς περὶ καὶ πρὸς περὶ νὰ πληρώσῃ ὁ ἀγροῖι, ἐν ᾧ γνωρίζομεν δὲ διὰ μόνον δὲν μ.πορεῖ νὰ πληρώσῃ, ἀλλ' ἔχει καὶ ἄμεσον ἀνάγκην οἰκονομικῆς ἐνίσχυσεως καὶ βοήθειας. Ἡ Ἀγροτικὴ Τράπεζα, διὰ τῆς διαγραφῆς σημαντικῶν μέρους τῶν ἀγροτικῶν χρεῶν, δὲν πρὸς περὶ νὰ χάσῃ τόκους καὶ κεφάλαια—αὐτὰ ἔχουν ὀριστικῶς καὶ ἀμετακλήτως καθῆ—ἀλλὰ θὰ ἐξυμνήσῃ τὸν ἀλλοθῶν ἑλληνοὶ ἀγροῖι, τὸ ὅποιον οἱ ἀγροῖι θὰ μ.ποροῦν νὰ πληρώσουν ἐπιβαρυνόμενοι ἀπὸ τὸ ἐπὶ πλεονέκτος. Ἄλλως—τὸ 1893—ὁ ἑλληνοὶ λαὸς εὐρισκτο τὸ εἰς ἀθλίαν οἰκονομικὴν κατὰστασιν καὶ οἱ ἔβου ὁμολογοῦσιν ἐπιεξαν τὴν Ἑλλάδα νὰ πληρώσῃ τὰς καθυστερημένας ὁδοῦς τοῦ δημοσίου χρέους. Ὅλοι τὰ εἰχῶν χαμένα καὶ διηρωτῶντο ποῦ θὰ ἐξευρισκοντο τὰ χρέη καὶ ποῦ ἀπὸ τὸν ἄστος. Τότε ὁ μέγας Τρικούπης ἀνέβηκε εἰς τὸ βῆμα τῆς Βουλῆς καὶ ἀποτεινόμενος πρὸς τὰ ἔσω καὶ τὰ ἔξω τῆς Ἑλλάδος διεκήρυξεν μετὰ τὴν παρηγοίαν ποῦ τὸν διεκρίνε: «Κόθιοι ἐπιτωχέσθε». Ἰούτο ἡ πρᾶξις διὰ νὰ ἐκκαθαρισθῇ ἀπὸ τὴν μὴ ἀντιλήσῃ σὲν ἄλλῃ τῆ θολῇ ἀνισομεταί, νὰ ἀντιληφθῶν ὅλοι, ἑλληνοὶ καὶ ἔξω, τὴν πρᾶξι ματικότητα καὶ νὰ θεθοῦν αἱ βάσεις τῆς οἰκονομικῆς ἐξυγιάνσεως τῆς χώρας. Ἐτοὶ καὶ τώρα. Ὁ ἀγροῖις δὲν ζητεῖ νὰ μὴ πληρώσῃ τὰ χρέη τοῦ δικῆ καὶ ἄδικα. Φωνάζει «δὲν μ.πορῶ νὰ πληρώσω. Ἐπίτωχεύσα». Ὅσον ἐνωρίτερον κατανοήσωμεν τὴν πραγματικὴν σημερινὴν κατὰστασιν τοῦ ἀγροῖι καὶ προσαρμοσθῶ-

## ΕΠΙΣΤΡΕΦΕΙ ΣΗΜΕΡΟΝ ΕΞ ΑΘΗΝΩΝ Ο ΔΗΜΑΡΧΟΣ Κ. ΚΡΑΣΑΔΑΚΗΣ

Μετὰ τετραήμερον ἀπεύσαν εἰς Ἀθήνας διὰ τὴν προώθησιν καὶ ἐπιλύσιν θεμάτων τοῦ Δήμου ἐπιστρέφει σήμερον τὸ ἑσπερας ὁ Δήμαρχος κ. Ν. Κρασάδακης. Κατὰ τὴν ἀπουσίαν τοῦ κ. Δήμαρχου ἀναπληροῖ ὁ Δημοτικὸς σύμβουλος κ. Ἐμμ. Λιαπτάκης.

## ΑΝΕΥ ΙΔΙΑΖΟΥΣΗΣ ΣΗΜΑΣΙΑΣ Ἡ ΒΟΜΒΑ ΠΟΥ ΥΠΑΙΝΙΧΘΗ Ο ΚΡΟΥΣΤΣΕΦ

Αἱ ΗΠΑ διεθέτουν ἀνάλογα δπλα

ΑΘΗΝΑΙ 11.— Ἡ βόμβα τῆς ἐσχάτης κρίσεως ὡς ἐβαπτίσθη εἰς τὴν Οὐρανοῦ τὸ δπλον τῶν 100 μεγατόνων, περὶ τοῦ ὁποῦ ὄμιλησεν ὁ κ. Κρούστσεφ, πολὺ ὄλγων ἐνδιαφέρεται τοὺς Ἀμερικανοὺς τεχνικοὺς ἐπὶ τῆς θερμοπυρηνικῆς καὶ οὐδὲ ὅσοις τὸς ποιεῖ. Ὡς ἐγνώσθη ἡ βόμβα αὕτη δὲν ἔχει τίποτε τὸ ἐξαιρετικὸν ἀπὸ μακροῦ χρόνου οὐκαταλέγονται μεταξὺ ἄλλων δπλων τοῦ θερμοπυρηνικοῦ ὄπλου τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν. Ἡ βόμβα αὕτη εἶναι διαπλαστικῶς καταστρεπτικῆς ἰσχύος ἀπὸ ἐκείνας τῶν 20 μεγατόνων τὰς ὅποιας ἀπὸ μακροῦ διαθέτουν αἱ Ἡ-

νωμένοι Πολιτεῖαι. Μία βόμβα ἰσχύος 10 μεγατόνων ἰσοδυναμεῖ πρὸς 500 βόμβας ὡς ἐκείνας αἱ ὅποια ἐρρηφθησαν ἐναντὶ τῆς Χιροσίμα καὶ τοῦ Ναγκασάκι καὶ δίδει μίαν ἰδέαν περὶ τῆς καταστρεπτικῆς ἰσχύος τῶν δπλων τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν χωρὶς νὰ εἶναι ἐκ τῶν ἰσχυροτέρων τῆς σειράς τῶν Ἀμερικανικῶν βωμῶν. Σχετικῶς ἐδηλοῦτο δὲ αἱ θερμοπυρηνικὰ βόμβαι καὶ ἡσποια διαθέτουν αἱ Ἡνωμένοι Πολιτεῖαι. Ἡ βόμβα αὕτη εἶναι διαπλαστικῶς καταστρεπτικῆς ἰσχύος ἀπὸ ἐκείνας τῶν 20 μεγατόνων τὰς ὅποιας ἀπὸ μακροῦ διαθέτουν αἱ Ἡ-

## ΑΠΟ ΟΣΑ ΘΥΜΟΥΜΑΙ ΤΟ ΠΑΛΙΟ ΚΑΣΤΡΟ

Τοῦ κ. ΜΑΝΩΛΗ ΔΕΡΜΙΤΖΑΚΗ

Τελειώνοντας τὴν ἀφηγησὴν μου μετὰ τὸς τοῦ ἔργου Ἐρκαφι, μὴ ποῦ εἶπαμε γὰρ τὴν νουκίαν, τὴ ζῶσιν καὶ τὴν κίνησιν τοῦ, νομίζω πᾶς πρὸς περὶ νὰ ποῦμε καὶ γὰρ τὸ νόημα τοῦ, μὴ ποῦ καὶ τοῦτα ἀποτελοῦσαν τὸ μεγαλύτερον τμήμα τοῦ δρόμου πρὸς ἀνιτοροῦσῆμα. Στὰ ψηλά μου νόημα μὲ τὰ μεγάλα κλασικὰ τοῦ κίονισμα, ἴταν κλεισμένα τὰ χαρῆμα τῶν τουρκοκυπρίων νὰν μνησθῶν καὶ ἀγάσθων ἐκείνου τοῦ καιροῦ. Τὴν ζῶσιν ὅμως ποῦ ἔκαναν μὴ σ' αὐτὰ τὰ χροῖμα τοῦς δὲν θὰ τὴν κάνουν ἐμεῖς.

Ἐφ' ἡμῶν ὁ Μουσειολογικὸς νόμος αὐστηρὸς ὅπως εἶναι, δὲν ἀφήνει δὲν κῆς ἕνα νὰ μὴ μὴ σ' αὐτὰ καὶ νὰ δῆ τὰ μουσικὰ τοῦ. Θὰ τὰ ἀφηγηθῇ ὅμως ἡ Ζεῖνερ Χανούμ, μὴ ἀπὸ καὶ νὰς εἰς καλῆς καστρινῆς χρονοῦσῆς ποῦ χροῖνια εἶχε φημιεγῆ (εἰς δουλειῆν) σὲν μεγαλῆτερα καστρινὰ μὴσὸν ὁποῖα ἐκείνου τοῦ καιροῦ σὴν καὶ τὰ νόημα τῶν μεγαλοπῆδων Σκυριαδῶν καὶ Σκυλιανῶν δπλων. Καὶ τὰρα ἀκούσεως τὴν Ζεῖνερ Χανούμ καθὼς θὰ τὰ πῆ καὶ θὰ τ' ἀνιστορήσῃ. Ἐφ' ἡμῶν... μὴ ποῦ ὁ Μανωλάκης ναι καὶ μὴ μὴ ββαλε σὲν τὰραχτὰ (μὴ λὰ) νὰ κάμω τὸ βαζῆ (ἀφηγησῆ) τῆ ζῶσιν ποῦ ἴζησα σὲν βᾶχτι μου (ἐποχῆ) μὴσὸν σὲν μὴσὸν τὰ χαρῆμα, νὰ κάμω τὸ νόημα νῆος (ιστορίαν) τὸ κάμω σὴν παλαιοὶ γινόμενοι ποῦ εἶμασθε ὡς δὲν μ.πορῶ νὰ τοῦ κάλῶσῃ χαρῆμα.

Φευγάτος ὁ τσελεπῆς μὴσὸν ἀπὸ τὸ νόημα τὴν πᾶσα τοχηνὴ νὰ πῆγῃ σὲν μὴ τὸ νόημα γῆ γὰ ὄν καὶ ἔβη πῆνε τὸν καὶ καλῆς σερμῆλνῆν καὶ νὰ φράσῃ τὸν ἀργίλε καὶ νὰ κᾶνε μετὰ τοῦ ἄλλους μὴσὸν καὶ ἀγάδες τὸ συμμῆθια τῆς (κουρβῆς) ἐμεῖς; οἱ γυναικῆς τοῦ νόημα τοῦ εὐπηνῆς ἀπὸ βαθῆ σαμπακῆ (πρωινὸ) μὴσὸν μὴσὸν (ὑπερῆτες) καὶ χρονομετρήσεως εἶμασθε μούσῃ καὶ γόντα περμένεσ σὲν χρονομετρία μᾶς (δουλειᾶς μᾶς). Ἀπὸ πᾶσα μὴσὸν ἴστικε πάντα ἡ Λαλὰ καὶ δὲν μὴσὸν ἴστικε μὴδὲ μενοῦτο νὰ πᾶσῃ μὴ ἀναπνῆ. Ὅλα ἴστικε σὲν νόημα, γαγεργόμενος ὁ Μπέης νὰ τὰ βρῆσῃ σὲν κατὶ νῆος (τῆς

## ΛΟΓΟΙ ΚΑΙ ΑΝΤΙΛΟΓΟΙ

### Ο ΒΡΟΧΟΠΟΙΟΣ

Ἐκεῖ, σὲν Τουρκία, βρέχει δολάρια, τόσα πολλὰ ποῦ ἂν δὲν πᾶνε ὁ κατακλινόμενος, ὁ τόπος θὰ πλημμυρῶσιν καὶ ὁ Τούρκος θὰ ντυθῆν σὲν λεφτὰ. Βοήθεια, δανεικὰ, δωρεῖς, μαζῆς, δλα πᾶνε σὲν καλῆ μᾶς γειτόνισσιν ἐνθ, ὁ ἑὰς ἐπιπροσέ τρησὴ ἀναβοηθῆ. Ποιὸς φταῖε καὶ πᾶμ' ἔτοι, δὲν ἔαρο. Ἰσοσ ποῦ εἶμασθ' ἐδουλοῦ, φηγοῦ σὲν νῆροσσο μᾶς, Ἰσοσ ποῦ λέμε καὶ δὲν καὶ διαλαλοῦμε τὴν ἐπιμετρία μᾶς καὶ καμῶσθῃμε γὰρ τὸ κατὰ κεφαλή μᾶς εἰσοδήμα. Καὶ οἱ ἄμερικανοὶ, ἀφρομῆ σὲν ὄρανο ζητοῦσαν καὶ σὲν γῆ τὴν βοήθεια. Μᾶς κόψῃνα τὴ βοήθεια, καὶ τὴ δάνασιν σὲν τοῦς Τούρκοι, ποῦ νῆος τοσῆσθῃν αὐτοὶ ἀνατολῆς παίζου τὸ νταμπουρᾶ τῆς φηγοῖσῃ καὶ τῆς μίξῆσῃ. Ἐμπορῶνται καὶ τὸν κῆνον ποῦ ζῶν ἀπὸ τὸ γειτόνισσιν τοῦ κ. Κόκκινου, καὶ τὰ δολάρια πᾶντο μετὰ τὸν σὸν βᾶλ. Ἐρχεται ὁ μπαμπούλας! Βοήθεια! Καὶ τὰ δολάρια πᾶντο βροχῆ γὰρ νὰ γεμίουν τὸ Τουρκικὸ πῆθο τῶν Λαταῶν. Καὶ μὴ μᾶς κόψῃνα τὸ βῆμα. Μὲ τέτοιους ὄρους θὰ προτιμῶσα ἐνα χροῖνοντα προπολογοῦμ, ἀνάηρο, καχεκτικὸ, με δανεικῆ, ἐνλοπῆδαρο νῆπ-κατανῆπ. Γιὰτὶ, καὶ οὐκ οὐκ θὰ λέγαμε σὲν Γιάνγηδες. Κατεβαίνετε, μπόδες, γὰρ νὰ τὰ φέρωμε βῆλα, εἰδ' ἄλλως, χαίρετε... Πιάσαμε ὅμως καὶ ὄχι μόνον τὸν ἰσοκλήσιμον ἀπὸ τὸν ἔμο προπολογοῦμ, ἀλλὰ παρονοῦσῃμε καὶ πλεόνασμα. Κ' ἄλλῃ δουλειᾶ δὲν ἔχομε τώρα παρὰ νὰ τσακωνόμαστε πᾶς θὰ τὰ ζοδιώσωμε. Γιὰτὶ δὲν εἶναι πᾶντε, δὲν εἶναι δέκα, εἶναι χίλια πεντακόσια μιλιάκια ὁλοσφύγγελα. Δεφτὰ δὲν ἔλαθ' ἂν ὄθου-

## ΕΠΙ ΤΟ ΘΑΝΑΤΟ ΤΟΥ Ι. ΠΑΠΑΜΑΤΟΡΑΚΗ

Ἐπὶ τοῦ βουλευτοῦ κ. Κων. Μαρή ἀπεστάλη τὸ καταγεγραμμῆν Ἰωάν. Παπαματοράκη Πρῶτον Βουλευτοῦ Βιάννου Παρακαλῶ δεχθῆτε βαθῆτα στυλπητηρία μου διὰ τὴν ἀδικον ἀπώλειαν ἀγνοῦ πολιτικοῦ καὶ ἠρωικοῦ πολεμιστοῦ Ἰωάν. Παπαματοράκη, καὶ ὀλίγον μου διότι λόγῳ ἀνυπερβλήτου καλοῦστος δὲν ἴδῃ ἡθῆν ἀποτίσῃ ὅσῃ τῶν χροῖνων ἀγαπητοῦ φίλου. Βουλευτῆς ΜΑΡΗΣ

## ΣΑΤΥΡΙΚΟΣ ΣΤΙΧΟΣ

### ΕΠΙΤΥΧΙΕΣ!

Στὴν Αἴγυπτον δὲν πέτυχε τίποτε ὁ καυμένος πλὴν ὁ Ἀβέρω γύρισε κατενθουσιάζομενος. Τίποτε δὲν ἐπέτυχῃ μετὰ ὅμως κωμωδίας. Ἄκρα ἱκανοποιήσῃ καὶ θριαμβὸς δὲν ὄλωνται. Ἐρῶμα ὑπερβλητικὸ ἀλλὰ τὸ βρῆκα φροῖνδὸ γιὰτὶ σκεφθῆτε κῆριον ἐν περιπέσει πᾶσιν ποῦ μ.ποροῦσε δὲν ἔλαθ' ἂν ὄθου-

"LA PRIERE DE RUTH", (Η ΠΡΟΣΕΥΧΗ ΤΗΣ ΡΟΥΘ)

Τού συνεργάτου μας κ. E.M.M. ANT. ΜΑΡΚΑΚΗΣ

Σε καλαίσθητη έκδοση πρόκειται να κυκλοφορήσει σύντομα, μεταφρασμένη στα Γαλλικά, μία καινούργια ποιητική δημιουργία της εκκλησίας μας...

Πρόκειται για μία σειρά από διελκυστικά ποιήματα, με ταφρασμένα από τον άνδρα της κ. Έλουα Τρουβέρ, άρχε τα γνωστά για τις μεταφράσεις του που αποτελούν κατά κάποιο τρόπο την ειδικότητά του.

Όλα τα ποιήματα από τον πρώτο μέχρι τον τελευταίο στίχο δονούνται από ένα έντονο θρησκευτικό συναίσθημα και χαρακτηρίζονται από μία εύληπτη ενάγκη...

Από τη συλλογή αυτή αντλείται η Βιβλική μορφή της Ρούθ. Η Ρούθ είναι η τέλεια γυναίκα όπως αισθάνεται και ζή από τα Βιβλικά χρόνια μέχρι σήμερα...

Τό υφος της είναι λεπτό και περίτεχνο που συχνά φτάνει τα σύνορα της μυστικοπάθειας, λυρικό και άπαλλο σαν κελάρισμα μιας καθόβια και στις καλαμιές...

ΕΜΜ. Α. ΜΑΡΚΑΚΗΣ

ΑΠΟ ΤΗΝ ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ ΖΩΗ - ΤΕΧΝΗ ΚΑΙ ΚΙΝΗΣΗ

ΛΟΓΟΤΕΧΝΙΑ-ΘΕΑΤΡΟ-ΜΟΥΣΙΚΗ-ΘΩΝΗ

ΑΝΕΚΔΟΤΑ

ΤΑ ΚΑΛΛΙΤΕΧΝΙΚΑ ΜΑΣ ΝΕΑ

● Η Ρίκα Διαλλυά στην Αμερική.

Η συμπολιτισσα ηθοποιός του θεάτρου και του κινηματογράφου Ρίκα Διαλλυά, επισκέφτηκε πρό ημερών την πόλη μας για να αποχαιρετήσει τους δικούς της...

Στο πρόγραμμα αυτό, ίσως συμπληρωθούν και δυο συνθέσεις του μαστρού Γ. Χουρμούζιου.

● Στις 21 Αυγούστου έρχεται ο Μίκης Θεοδωράκης.

Υστερα από Αλλεπάλληλες διαπραγματεύσεις δοχεται τελικά στην πόλη μας ο Μίκης Θεοδωράκης για μία βραδυή "Ελληνικού Λαϊκού Τραγουδιού".

● Αρχές Σεπτεμβρίου ή Κεραλονίκη Χορδία στην πόλη μας.

Στις αρχές Σεπτεμβρίου πρόκειται να έρθει στην πόλη μας για δυο συναυλίες η Κεραλονίκη Χορδία και Μανδολινάτα που άπαρτίτεται από 40 άτομα.

Ο ΙΑΤΡΟΣ ΚΑΡΔΙΟΛΟΓΟΣ ΙΩΑΝΝΗΣ Ε. ΜΑΥΡΟΓΟΥΣ

Εξειδικευθείς εις Αμερικνή και μετεκπαιδευθείς εις Αγγλίαν. Δέχεται διά νόσο της βρεφικής και παιδικής ηλικίας, Οθωνος 7 (Παραπλευρώς βενιού κινήματογράφου "Ηλέκτρα" Αρ. τηλ. 90-61

ΧΑΡΙΔΗΜΟΣ ΡΟΥΣΑΚΗΣ

ΓΙΑΝΝΗΣ Γ. ΜΠΑΛΤΖΑΚΗΣ

ΑΚΤΙΝΟΛΟΓΙΚΟΝ ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟΝ ΣΤΡΑΤΗ Γ. ΠΑΠΑΓΕΩΡΓΙΟΥ

ΕΛΑΣΤΙΚΑ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΩΝ ΑΝΤΟΧΗΣ NISR

Χ. ΣΕΡΓΙΟΣ

ΝΕΑ ΚΛΙΝΙΚΗ ΜΑΙΕΥΤΙΚΗ-ΧΕΙΡΟΥΡΓΙΚΗ ΓΥΝΑΙΚΟΛΟΓΙΚΗ

Η ΘΕΟΤΟΚΟΣ, ΜΙΧΑΗΛ ΕΜΜ. ΣΦΑΚΑΚΗ

ΟΑΣΙΣ, ΣΗΜΕΡΟΝ

ΦΤΩΧΑΔΑΚΙΑ ΚΑΙ ΛΕΦΤΑΔΕΣ

ΘΥΕΛΛΑ

ΟΡΦΕΥΣ, Τηλ. 523 (Καμίνια)

ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟΝ ΓΡΑΦΕΙΟΝ ΕΜΜΑΝ. ΗΛ. ΞΑΝΘΑΚΗ

ΚΡΟΝΟΣ, Τηλ. 92-08

ΜΑΝΤΑΛΕΝΑ

ΕΛΕΥΘΕΡΟΙ ΣΚΛΑΒΟΙ

Ο νέος εφημέριος μιας κομοπόλεως, δεν αρκείται μόνον στα κηρύγματά του, αλλά τοιχοκολλεί στην περιοχή της ενορίας του και επιγραφές με θρησκευτικό περιεχόμενο...

Την επομένη, όμως, κόντο από την επιγραφήν αυτήν άγνωστος ετοιμασμένος μια δεύτερη επιγραφή με το σύνθημα: «Ο χειρότερος εχθρός του ανθρώπου είναι το άλλοκόλι».

Φοβερή οικογένεια οι γείτονές μας, λέγει η σύζυγος στον άνδρα της.

—Γιατί; Τι κάνουν;

—Η κόρη δίνει κονταφόρο. που κανείς δεν τ' άκούει, ο γιός γράφει μυθιστορήματα. που δεν τ' διαβάζει κανείς και η μητέρα τσαρναφίζει πένταξες, που κανείς δεν τ' άκούει...

—Ασφαλώς τ' άκουσάνε να δέν τ' άσ' άφισαν να κλειστεί μετ' εμένα την νύκτα.

—Εμένα ναί, άλλ' η γυναίκα μου είναι κάπως βροχίκοος.

—Μά δεν μπορεί... κάτι θ' άκουσε.

—Την πρώτη φορά μόνον με έβλεπες, λέγοντας: «Μή ροχαλιέσαι, δεν μπορεί να κοιμηθώ».

ΑΚΤΙΝΟΛΟΓΙΚΟΝ ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟΝ ΣΤΡΑΤΗ Γ. ΠΑΠΑΓΕΩΡΓΙΟΥ

ΚΑΣΤΡΟ, Τηλ. 99-29

ΣΗΜΕΡΟΝ

ΕΡΩΤΙΚΑ ΠΑΙΓΝΙΔΙΑ

ΤΗΝ ΤΕΤΑΡΤΗΝ: Η ΔΙΚΗ ΤΟΥ ΟΣΚΑΡ ΟΥΑΪΛΑ

ΑΠΟΛΛΩΝ Τηλ. 92-08

ΚΑΡΜΕΝ

ΚΡΟΝΟΣ

ΜΑΝΤΑΛΕΝΑ

ΕΛΕΥΘΕΡΟΙ ΣΚΛΑΒΟΙ

ΑΔΑΜΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΗΣ

ΜΙΧ. Ν. ΜΑΡΑΓΚΑΚΗΣ

ΑΚΤΙΝΟΛΟΓΙΚΟΝ ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟΝ ΓΕΩΡΓΙΟΥ Ι. ΜΑΡΙΝΑΚΗ

ΑΚΤΙΝΟΛΟΓΙΚΟΝ ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟΝ ΣΤΡΑΤΗ Γ. ΠΑΠΑΓΕΩΡΓΙΟΥ

ΒΑΣ. Ι. ΠΟΥΛΙΑΝΑΚΗΣ

ΙΑΤΡΟΣ-ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ

ΤΙΜΙΟΣ ΣΤΑΥΡΟΣ

ΜΑΝΟΥΣΣΟΣ Ε. ΠΑΝΑΠΙΩΤΑΚΗΣ

ΑΔΙΚΗ Γ. ΣΟΥΡΙΑΛΑΚΗ

ΙΩΑΝ. Μ. ΔΑΣΚΑΛΑΚΗΣ

ΣΤΥΛ. ΧΑΡ. ΓΙΑΜΑΛΑΚΗΣ

Ο ΙΑΤΡΟΣ Κ. ΒΙΚΤΩΡ ΓΟΥΝΑΛΑΚΗΣ

ΓΕΝΙΚΗ ΧΕΙΡΟΥΡΓΙΚΗ ΚΑΙ ΠΑΘΟΛΟΓΙΚΗ ΚΛΙΝΙΚΗ ΜΕΓΑΛΟΧΑΡΗ

ΚΙΝΗΦΟΣ "ΚΥΠΡΟΣ"

ΑΠΟΦΕ "Η Κεφαλή, η πιάντικη, η τριχαριστάμενη Έλληνική ταινία

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ

ΤΑΞΙΔΕΥΕΤΕ ΜΕ ΤΟ Δ)Π 'ΑΡΚΑΔΙΑ

ΚΑΘΕ ΣΑΒΒΑΤΟΝ 4 Μ. Μ. ΚΑΤ' ΕΥΘΕΙΑΝ ΔΙΑ ΠΕΙΡΑΙΑ & ΚΑΘΕ ΤΡΙΤΗΝ ΜΕΣΗΜΒΡΙΑΝ ΔΙΑ ΡΕΘΥΜΝΟΝ-ΣΟΥΔΑΝ-ΠΕΙΡΑΙΑ

ΚΟΙΝΩΝΙΚΑ ΑΦΙΣΕΙΣ

ΘΕΑΜΑΤΑ ΗΛΕΚΤΡΑ

ΜΝΗΜΟΣΥΝΟΝ

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟΝ

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟΝ

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟΝ

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟΝ

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟΝ

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟΝ

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟΝ

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟΝ

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟΝ

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟΝ

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟΝ

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟΝ

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟΝ

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟΝ

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟΝ

ΠΑΤΡΙΣ

Καθημερινή Πρωινή Έφημερος εν Ήρακλειώ Κρήτης
Ίδιοκτησία: Δ. ΜΥΚΩΝΙΑΤΗ
Υπαθύνος - Διευθυντής: ΑΘΗΝΑΓ. ΜΥΚΩΝΙΑΤΗΣ
Κατοικία: δόξω Κωλύιδου αρ. 2

Αριθμός 961.

ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΠΛΕΙΣΤΗΡΙΑΣΜΟΥ

Ο παρά τω Πρωτοδικείω Ήρακλειού Δικαστικός κλητήρ Θωμάς Χριστινάκης, ως επί του πλειστηριασμού υπάλληλος.

Δυναμίει και προς έκτέλεσιν τής υπ' αριθμ. 190/1961 προσωρινώς εκτελεστικής απόφασεως του Δικαστηρίου τών εν Χανίοις Πρωτοδικών, νομίμως περιβλημένης τών εκτελεστηρίων τύπων, καί τής υπ' έκτελέσει ταύτης γενόμενης υπό χρονολογίαν 9/5/1961 επιταγής του Πέτρου Ορφανουδάκη όφειλέτου του έργολάβου, κατοίκου Χανίων, κατά του Χαραλάμπους Ίωάννου Α. νασασάκη, έμπορου κατοίκου Χανίων, δι' ης επιταγήν ό όφειλέτης του ούτος όπωρ πληρωθή εις τόν όνω έπισπεύδοντα διά κεφάλαιον τόκουσ και έξοδα μέχρι τής επιταγής του ταύτης τό ποσόν τών δραχμών 12.295. Προς είσπραξίν του ποσού τούτου, τών τόκων αύτου και τών έξόδων έκτελέσεως παρηγγέλθη υπό τού άνω έπισπεύδοντος δικαιοδότη Πέτρου Ορφανουδάκη διά τής όπό χρονολογίαν 31ης Ιουλίου 1961 παραγγελίας του, ύπογεγραμμένης υπό τού πληρεξούσιου του δικηγόρου κ. Έμμανουήλ Γ. Μαρκάκη κατοίκου Ήρακλειού, όπωρ κατόχου πάσαν κινητήν περιουσίαν του ειρημένου όφειλέτου του προς είσπραξίν του έν τή επιταγή ποσού τών δραχμών 12.295, μετ' άφαιρέσιν δραχμ. 1.100 δι' επίδικασθείσαν αύτ' δικαστικήν δαπάνην ως προς τν ποσόν έπιφυλάσσεται παντός δικαιώματός του δραχμών 11.195 τών νομίμων τόκων, καί έξόδων έκτελέσεως ως και δραχμών 225 διά τήν σύνταξιν τής παραγγελίας ταύτης. Κατόπιν τούτου, κατέσχον διά τής υπ' αριθ. 959 τής 1ης Αύγουστου 1961 έκθεσεώς μου κατα-

Αριθ. Πρωτ. 628

ΑΓΩΓΗ

Δημητρίου Ψαρά, έμποροκτηματιού, κατοίκου Ήρακλειού

ΚΑΤΑ

Τής εν Ήρακλειώ έδρευούσης όμορρόθμου έμπορικής εταιρίας υπό τήν έπωνυμίαν Υιοί Γεωργ. Φλώρου νομίμως έκπροσωπούμενης υπό τών Νικολάου Γεωργ. Φλώρου και Έλευθερίας χήρας Γεωργ. Φλώρου τών γένος Σταυριδίη κατοίκων τών Ήρακλειού και ήδη άγνώστου διαμονής όμορρόθμων έταίρων και έκπροσώπων αύτης και κατά τούτων άτομικών.

ΕΝΩΠΙΟΝ

Του Πρωτοδικείου Ήρακλειού.

Τήν 1ην Αύγουστου 1958 έξέδωκα έν Ήρακλειώ συναλλαγματικήν ποσού δραχ. 10.000 πληρωτέαν εις διαταγήν μου τήν 30/8/1958. Ταύτην απέδέχθη έξοφλήσεως. Νά κηρυχθή προσωρινώς έκτελεστική έκδοθησομένη απόφασις.

Νά καταδικασθώσιν δέ οι καθ' όνω εις τή έξοδα και τέλη τής δίκης και τήν δικηγορικόν άμοιβήν τού πληρεξούσιου μου.

Έν Ήρακλειώ τή 22/7/1961.

Ο τού έναγοντος πληρεξούσιος δικηγόρος ΕΜΜΑΝ. ΧΑΤΖΙΔΑΚΗΣ Πρωτοδικείου Ήρακλειού κατετίθη ήμιν σήμερα πρωτοκολληθείσα όπ' αριθ. 628

Έν Ήρακλειώ τή 10 Αύγ. 1961.

Ο Γραμματέας ΣΤΥΛ. ΠΕΡΒΟΛΑΡΑΚΗΣ Γραμματέας Β'

Ακριβές αντίγραφο Έν Ήρακλειώ τή 10/8/61

Ο Γραμματέας ΦΡΟΣΩ ΜΑΥΡΟΓΙΑΝΝΗ ΕΘΕΩΡΗΘΗ

Διά τήν νόμιμον σήμανσιν καί τήν κατά σειράν παραγγελίας έκδοσιν του Ήρακλειού άσύμμερον

Ο Προϊστάμενος τού τμήματος ΣΤΥΛ. ΠΕΡΒΟΛΑΡΑΚΗΣ Γραμματέας Β'

Ακριβές αντίγραφο έκ τού εις χείρας μου έπισημηνόσιν τού νομίμως θεωρημένου διά τήν σήμανσιν και τήν κατά σειράν παραγγελίας έκδοσιν τού όπερ δημοσιευθήτω εις τήν έν Ήρακλειώ έκδοθησομένην έφημερίδα «ΠΑΤΡΙΣ» διά τού άγνώστου διαμονής έναγομένου Νικόλαου

Συνέχεια εκ τής 1ης σελίδος νουού του Τσελεπή μας (Χαϊ-δερμένοσ μας). Έκαί κοντά στό ντιβάνι καθισμένες στό πλαϊνά και στό μπροσπίδια του οι γυναίκες του χαρμαού ή μά άπού τήν άλλη πιά άδρασηή και πιά άφροτή, με τή διακά τση μαλιμάθια και τή κανάκια. Βυμένες με τή κυνάδες και βουτημένες τσολι μόσχους και σκολι λεβάντες, ή πάσα μιά με τή ναίτια και τσολι διορφήσ τση, έσθύναν τού Τσελεπή μας τών νεαλικάσ κ' αν ήτανε μεγάλοι.

Η μιά τού κένωνε στό ποτήρι τή ραμιά, ή γιάλλη τούβανε στό στόμα τού μεξέ, πού τού διέλεγε, κ' ή άλλη ός τόν έκκατέπνε τού σκούλιζε τή χελιά!...

Έτά μέσα σε τουανά τή κανάκια και τή μαλιμάθια ένήμνε (έπαρήμε) τήν ώρα πού θά τού στρόνονταν κ' ό σφοδρά με τή λοφή λοφή ντάς κερπίτια ντου, τή άτζήμα πλάφια, τή λαισημας γλυκασέ, τσολι μπακλαβάδες τή καπατσία, τσ' άχιουδές και τή μουσαλιμαμιά ντου.

Έτά ό Τσελεπή μας με όρεξη έμπασιλάτζια (άκολιδι-βαν) με κέφι τή χιλιάκαλα πού ήπεμια ό Άλλήχ στό κονάκι ντου και τή χέρια τού δουλευτάδου.

Έτά ό Ραμπής ό μεγαλοδύναμος κουλατζετζι (με ταχυοίτζετ) τού γαρφάνισμα ντου από κουσός τσολι άθρόπους πού σαιντζιζουνε (προσέχουνε) τήν πίστη τού προφήτη!...

Κ' άλληθια ό Τσελεπή μας τήν πίστη ντου τήν έ κράθια. Τόν ντόντου (προσενχί) τόν ήκανε στό τζαμί και σε κονάκι!...

Έλουπόντανε τσολι φουκαράδες (φωχούσ), τόν σεντακά του (έλημμοσύν) τόν ή κανε. Μά όμ σε κουσός πού Γεωργ. Φλώρου και Έλευθερίας χήρας Γεωργ. Φλώρου δι' έαυτούς άτομικών και ός διαχειριστάσ και έκπροσώπουσ τής έναγομένης εταιρίας (Υιοί Γεωργ. Φλώρου) διά τας νομίμους συννεπιασ.

Ήρακλειόν τή 10η Αύγουστου 1961

Ο τού έναγοντος πληρεξούσιος Δικηγόρος, ΕΜΜΑΝ. ΧΑΤΖΙΔΑΚΗΣ

Β! "Άλλη αίτια μολύνσεως εί ναι οι μυίγες, πού μεταφέρουν στό πάθια τους χιλιάδες μικρόβια. Οι ποντικοί επίσης μπορούν να μολύνουν τή τροφή μας με τή κόπρανα και τή ούρα τους.

Τέλος τή τροφήμα μπορούν να μολυνθούν από τήν σκόνη πού περιέχει τού κόσμου τή μικρόβια.

Γιά να γλυτώσουμε, λοιπόν, από τούς κινδύνους πού παραμονεύουν τήν υγιανμας τώρα τού καλοκαιρι προέπει κάθε είδους τροφής να είναι καλά προφυλαγμένο από τισ μυίγες, τούς ποντικούς και τήν σκόνην. Πριν από όλα προέπει να τή διατηρούμε σε καθαρά ντουλάπια, να βραστούν ή να ψηθούν και μπορούν να πλυθούν προέπει να πλένονται με σχολαστική προσοχή. Οι ντουμάτες π. χ. και τή φρούτα προέπει να πλένονται πολύ καλά.

Μεγάλη προσοχή προέπει να δίνουμε στό κρέας και τή ψάρια. Αν μέινουν γιά λίγο έκθεθιμένα στη ζέστη παθαίνουν άμέσως άλλοίωσι. Τό ίδιο συμβαίνει με τή γάλα, τού τρι και τή μαγειρεμένα φαγητά. Η μεγάλη ζέστη βοηθά τήν άνάπτυξιν τών μικροβίων.

Αντίθετα ή ψύξις έμποδίζει τόν πολλαπλασιασμόν τών μικροβίων. Γι' αύτό τή τροφήμα μας προέπει να διατηρούνται σε ψυγείο με καλή ψύξι, γιατί ό λίγος πάγος δέν τή προστατεύει.

Προσοχή στό γλυκά με κρέμασ πού τσάρα τού καλοκαιρι είναι συνήθως έπικίνδυνα. Τό γάλα προέπει να τή βράζουμε κάθε φορά πού πρό-

βαίξει πού τώσ ήκανε νάκλι, και έσκούσανε στό γέλια. Έγώ έκαί πού τή γόκουνια μή ρωτάτε τόν σκυλιμέ μου!...

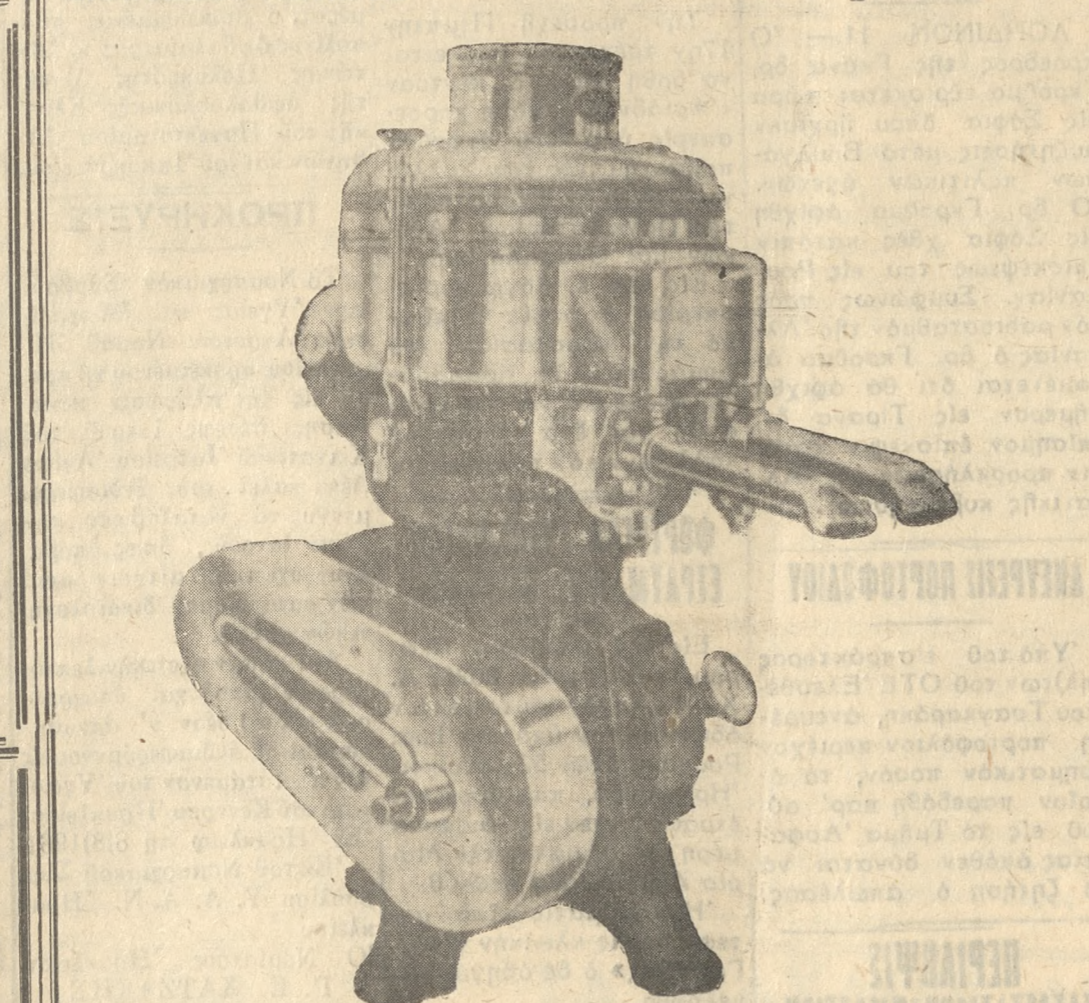
Από τή όσα έσπλήματα έγρίκουνια έκαί μικρή κοπαλοπούλα καθώσ ήμουμε τού κακορίζιο από τού κακ πού έκκαταλάβινα και μ' έπεινα, κ' από τήν φαγοούρα πού είχια τού κοριμ μου, μούχουσαν νάρχινα κάτω τή τζέγκουονά μου!...

Ναι με τήν πίστη μου ά λήθια! κ' αν νεασσέλωσ ψώματα, τού κινουόγιο ρε μαζάνι να μην τή σφάξω!...

Μ. ΔΕΡΜΙΤΖΑΚΗΣ

ΝΕΑ ΚΛΙΝΙΚΗ Ο ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ ΠΑΥΛΟΣ
ΤΜΗΜΑΤΑ: Χειρουργικό: Ιατρός Μιχαήλ Μιχαήλ
Παθολογικό: Ιατρός Σταματάκης Εδύγγελος, Καρδιολογικό: Ιατρός Νικολάουδης Μιχαήλ.
Παρά τω Ίερω τού Αγίου Μηνά Ήρακλειού Κρήτης, Τηλέφ. 82-65
Γ' Ιατρός Διανυκτερεύει.

ΕΛΑΙΟΔΙΑΧΟΡΙΣΤΗΡΕΣ ΠΙΕΡΑΛΙΖΙ, ΙΤΑΛΙΑΣ



του μεγαλύτερου εις τή είδος του ΙΤΑΛΙΚΟΥ έργοστασίου. Τύπανον και λοιπά έξαρτήματα από άνοξειδωτον χάλυβα. Δέν έχουν ανάγκην συχνού καθαρισμού. Διαχωρίζουν τή έλαιόλαδον κατά 100% και προσδίδουν εις αύτό τήν φυσικήν του διαύγειαν. Διαρκής παρακαταθήκη πού τή άντιπροσωπεία.
Ι. ΡΙΤΣΑΤΟΣ & Ι. ΚΥΡΙΑΚΟΠΟΥΛΟΣ
Όδός Έβανσ 25 ΉΡΑΚΛΕΙΟΝ-Τηλέφωνον 201

ΕΥΚΑΙΡΙΑ ΔΙΑ ΤΗΝΟΝ
ΑΠ ΑΙΓΕΥΣ,
ΣΑΒΒΑΤΟΝ ΜΕΣΗΜΒΡΙΑΝ ΑΚΡΙΒΩΣ
12ΗΝ ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ
ΔΙΑ ΣΟΥΔΑ - ΠΕΙΡΑΙΑ - ΤΗΝΟΝ ΚΑΤ' ΕΥΘΕΙΑΝ
Πρακτορείον ΧΑΜΑΡΑΚΗ
ΤΗΛΕΦ. 3.50

ΑΛΛΑΓΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΕΩΣ
Τό Έπιστημονικόν Ίνστιτούτον Αλοθητικής
"ΛΙΑΝΑ,"
προς καλύτεραν έξυπνέτησιν τής έκλεκτής πελατείας τού μετεφέρθη εις τήν λεωφόρον Έβανσ άρ. 68 Αος όροφος πολυκατοικίας κ. Βαρκαράκη (παραπλεύρωσ φορμακείου κ. Χαλκιαδάκη)

Ο νευρολόγος-ψυχίατρος
ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΧΑΛΚΙΑΔΑΚΗΣ
Διδάκτωρ τού Πανεπιστημίου τής Γουτενβέργης, άφ' όθελσ έξ Αθ. άν έξετα εις τή Ιατρικόν του όδού Κοραή 17, Τηλ. 91-14

ΓΡΑΔΑ ΠΟΤΑΣΣΗΣ
Πώλησις Χονδρική
ΣΤΥΛ. ΒΟΓΙΑΤΖΑΚΗΣ
χρώματα
Λεωφ. Καλοκαιρινού - Τηλ. 91-81

ΜΙΚΡΟΒΙΟΛΟΓΙΚΟΝ
ΚΑΙ ΒΙΟΧΗΜΙΚΟΝ ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟΝ
ΜΙΧ. Σ. ΧΑΝΙΩΤΑΚΗΣ
ΙΑΤΡΟΥ ΜΙΚΡΟΒΙΟΛΟΓΟΥ
Παραπλεύρωσ Πολυκλινικής Ήρακλειού (Καμαράκι).
Τηλέφ. 94-92

ΑΒΕΤ 7-19 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ ΚΑΛΟΚΑΙΡΙΝΟ ΞΕΠΟΥΛΗΜΑ

ΑΠ ΔΙΚΑΤΕΡΙΝΗ, ΤΡΙΤΗΝ 15 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ ΕΚΤΑΚΤΟΣ ΑΝΑΧΩΡΕΙ ΩΡΑ 5 Μ.Μ. ΚΑΤ' ΕΥΘΕΙΑΝ ΠΕΙΡΑΙΑ
ΚΑΘΕ ΠΕΜΠΤΗ 12 ΜΕΣΗΜΕΡΙΟΝ-ΣΟΥΔΑ-ΠΕΙΡΑΙΑ
Πρακτορείον Τηλ. 3.500 - 90.96

